



4

estadísticas de tráfico  
traffic statistics







## 4.1

## · Tráfico de pasaje

## ◦ Passenger traffic

## 4.1.1

## ◦ Pasajeros

## ◦ Passengers

## 4.1.1.1

## ◦ Pasajeros, número

## ◦ Passengers, number

	cabotaje	exterior	total	interior
	domestic	foreign	total	local
<b>LINEA REGULAR / REGULAR SHIPPING LINES</b>				
Embarcados / Embarked	0	0	0	306.583
Desembarcados / Disembarked	0	0	0	403.329
<b>Total / Total</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>709.912</b>
<b>DE CRUCERO / CRUISE</b>				
Inicio de línea / Starting a cruise			2.126	
Fin de línea / Ending a cruise			2.410	
En tránsito / In Transit			171.483	
<b>Total crucero / Total cruise</b>			<b>176.019</b>	
<b>TOTAL PASAJEROS / TOTAL PASSENGERS</b>	<b>885.931</b>			

## 4.1.1.2

## ◦ Pasajeros de línea regular, número. Puertos de origen y destino

## ◦ Passengers of regular shipping lines, number. Ports of origin and destination

## 4.1.2

## ◦ Vehículos en régimen de pasaje. Número de unidades

## ◦ Vehicles with passengers. Number of vehicles



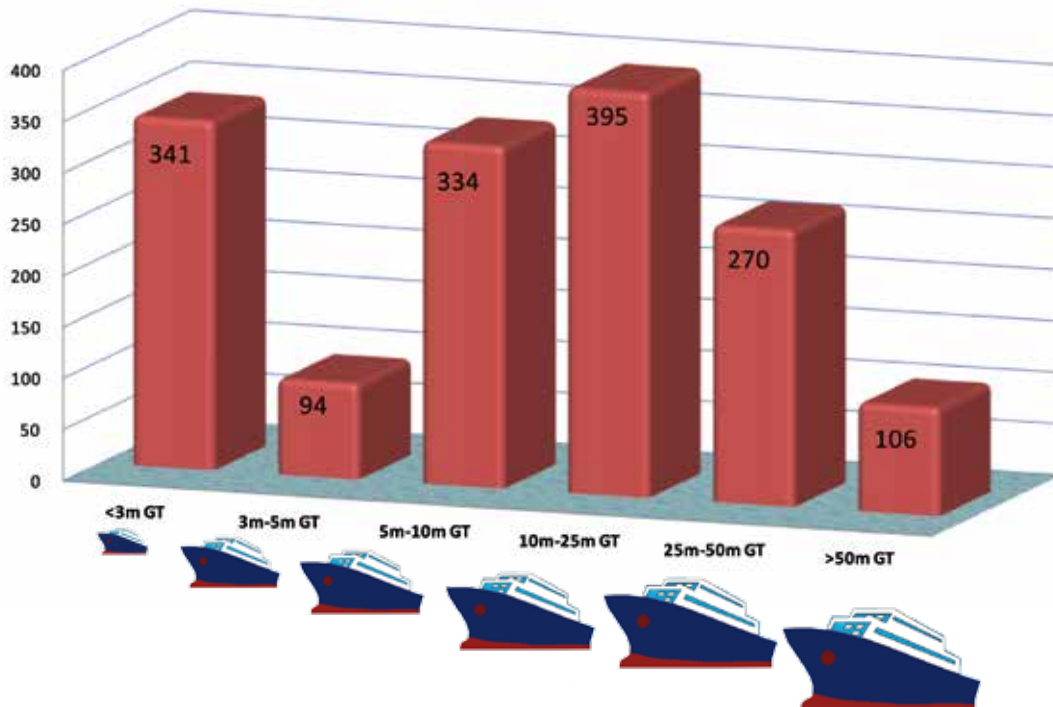
**4.2** · Buques  
· Vessels

**4.2.1** ◦ Buques mercantes ◦ Merchant ships

**4.2.1.1** ◦ Distribución por tonelaje ◦ Distribution by tonnage

	total	< 3.000GT	3.001 - 5.000GT	5.001 - 10.000GT	10.001 - 25.000GT	25.001 - 50.000GT	>50.000 GT
<b>ESPAÑÓLES / SPANISH</b>							
Número / Number	351	169	43	11	128	0	0
G.T. / G.T.	2.458.576	157.908	149.821	96.437	2.054.410	0	0
<b>EXTRANJEROS / FOREIGN</b>							
Número / Number	1.189	172	51	323	267	270	106
G.T. / G.T.	26.190.448	289.488	190.916	2.543.500	4.100.198	9.979.749	9.086.597
<b>TOTAL / TOTAL</b>							
Número / Number	<b>1.540</b>	<b>341</b>	<b>94</b>	<b>334</b>	<b>395</b>	<b>270</b>	<b>106</b>
G.T. / G.T.	<b>28.649.024</b>	<b>447.396</b>	<b>340.737</b>	<b>2.639.937</b>	<b>6.154.608</b>	<b>9.979.749</b>	<b>9.086.597</b>
<b>% sobre total / % on the total</b>							
Número / Number	<b>100,00</b>	<b>22,14</b>	<b>6,10</b>	<b>21,69</b>	<b>25,65</b>	<b>17,53</b>	<b>6,88</b>
G.T. / G.T.	<b>100,00</b>	<b>1,56</b>	<b>1,19</b>	<b>9,21</b>	<b>21,48</b>	<b>34,83</b>	<b>31,72</b>

**GRÁFICA DEL NÚMERO DE BUQUES POR TONELAJE  
VOLUME OF VESSELS BY TONNAGE CHART**



## 4.2.1.2 • Distribución por bandera

## • Distribution by flag

Banderas	nº de buques	G.T.
Flags	nº of vessels	G.T.
ALEMANIA	13	294.702
ANTIGUA Y BARBUDA	156	1.442.207
BAHAMAS	133	7.065.614
BELGICA	2	8.218
BELICE	4	3.103
BERMUDAS	14	1.081.812
CHIPRE	164	1.507.929
CURACAO	1	2.863
DINAMARCA	8	216.735
EE.UU. AMERICA	1	57.449
ESPAÑA	351	2.458.576
ESTONIA	3	4.806
FINLANDIA	1	10.471
FRANCIA	13	207.407
GIBRALTAR	2	7.676
GRECIA	20	67.500
HONG-KONG	11	332.600
IRLANDA	4	6.708
ISLA COOK	1	7.944
ISLA DE MAN	3	17.632
ISLAS CAIMAN	5	125.316
ISLAS FEROE	1	1.013
ISLAS MALVINAS	25	5.1126
ISLAS MARSHALL	31	793.554
ITALIA	11	822.072
JAPON	3	110.312
LETONIA	1	852
LIBERIA	42	1.032.455
LITUANIA	2	14.652
LUXEMBURGO	1	3.911
MALASIA	1	29.124
MALTA	109	2.744.670
MARRUECOS	1	432
MAURITANIA	1	263
MEXICO	1	2.042
MOLDAVIA	1	5.392
NORUEGA	23	288.582
OMAN	1	16.954
PAISES BAJOS	83	649.658
PANAMA	61	2.671.274
POLONIA	1	1.567
PORTUGAL	66	494.221
REINO UNIDO	64	1.185.637
RUMANIA	3	48.633
RUSIA	10	22.689
SAN CRISTOBAL Y NEVIS	1	1.923
SAN VICENTE	3	7.273
SEYCHELLES Y DEPENDENCIAS	2	6.182
SINGAPUR	73	2.658.582
SUECIA	3	34.250
SUIZA	1	9.990
TOGO	1	1.547
TURKIA	2	5.727
UCRANIA	1	5.197
<b>TOTAL</b>	<b>1.540</b>	<b>28.649.024</b>

#### 4.2.1.3 Distribución por tipos de buques • Distribution by types of vessels

TIPO DE BUQUE / TYPE OF VESSEL	ESPAÑOLES / SPANISH		EXTRANJEROS / FOREIGN		TOTAL	
	nº	G.T.	nº	G.T.	nº	G.T.
Graneleros Líquidos (Tanques) / Liquid Bulk Carriers	5	17.040	16	151.421	21	168.461
<b>Total tanques / Total tankers</b>	<b>5</b>	<b>17.040</b>	<b>16</b>	<b>151.421</b>	<b>21</b>	<b>168.461</b>
Graneleros Sólidos / Solid Bulk Carriers	0	0	3	94.709	3	94.709
Graneleros Sólidos Cemento / Cement Bulk Carriers	28	94.500	21	90.197	49	184.697
<b>Total Graneleros / Total Bulk-Carriers</b>	<b>28</b>	<b>94.500</b>	<b>24</b>	<b>184.906</b>	<b>52</b>	<b>279.406</b>
Carga General / General Cargo	19	98.335	157	1.436.098	176	1.534.433
Buques Frigoríficos / Refeer Ships	0	0	18	128.920	18	128.920
<b>Total Carga General / Total General Cargo</b>	<b>19</b>	<b>98.335</b>	<b>175</b>	<b>1.565.018</b>	<b>194</b>	<b>1.663.353</b>
Roro Mercancías / Pure RoRo	132	2.092.810	288	10.963.322	420	13.056.132
Roro Mixtos / Mixed RoRo	0	0	5	292.920	5	292.920
<b>Total Ro-Ro / Total Ro-Ro</b>	<b>132</b>	<b>2.092.810</b>	<b>293</b>	<b>11.256.242</b>	<b>425</b>	<b>13.349.052</b>
Pasaje Crucero / Cruise Vessel	0	0	81	6.930.408	81	6.930.408
<b>Total Pasaje / Total Passengers</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>81</b>	<b>6.930.408</b>	<b>81</b>	<b>6.930.408</b>
Portacontenedores / Containes Ship	1	2.848	483	5.847.143	484	5.849.991
<b>Total Portacontenedores / Total Container</b>	<b>1</b>	<b>2.848</b>	<b>483</b>	<b>5.847.143</b>	<b>484</b>	<b>5.849.991</b>
Otros Buques / Another Vessels	61	67.233	38	127.581	99	194.814
Pesqueros de altura congel. / Deep-sea Freezer Ships	105	85.810	79	127.729	184	213.539
<b>Total Otros Buques Mercantes / Total Other Merchant Ships</b>	<b>166</b>	<b>153.043</b>	<b>117</b>	<b>255.310</b>	<b>283</b>	<b>408.353</b>

#### 4.2.2 Buques de guerra • Warships

	ESPAÑOLES / SPANISH	EXTRANJEROS / FOREIGN	TOTAL
Número de buques / Number of vessels	3	4	7
G.T.	7.248	9.591	16.839

#### 4.2.3 Embarcaciones de pesca • Fishing ships

	BAJURA / COASTAL	ALTURA / DEEP SEA	TOTAL
<b>Matriculados durante el año, a 31 de diciembre / Registered up till 31<sup>st</sup>. December</b>		3	<b>3</b>
Número / Number	0	3.372	<b>3.372</b>
G.T. / G.T.	0		<b>0</b>
<b>Con base en el Puerto / Based in the port</b>	140	118	<b>258</b>
Número / Number			<b>0</b>
G.T. / G.T.	1.211	69.814	<b>71.025</b>

#### 4.2.4 Embarcaciones de recreo • Pleasure boats

Matriculados durante 2013, a 31 de diciembre / Registered up till 31 <sup>st</sup> December	TOTAL
Número / Number	135
T.R.B.	665

## 4.2.5

## ◦ Buques entrados para desguace

## ◦ Vessels entered for breaking up

	total	< 3.000GT	3.001 - 5.000GT	5.001 - 10.000GT	10.001 - 25.000GT	25.001 - 50.000GT	>50.000 GT
<b>ESPAÑOLES / SPANISH</b>							
Número / Number	2	1	1	0	0	0	0
G.T. / G.T.	4.046	270	3.776	0	0	0	0
<b>EXTRANJEROS / FOREIGN</b>							
Número / Number	0	0	0	0	0	0	0
G.T. / G.T.	0	0	0	0	0	0	0
<b>TOTAL / TOTAL</b>							
Número / Number	2	1	1	0	0	0	0
G.T. / G.T.	4.046	270	3.776	0	0	0	0

## 4.2.6

## ◦ Otras embarcaciones

## ◦ Other ships

TIPO /TYPE	nº	G.T.
Pesqueros de altura solo T.4 / Deep sea fishing vessels	25	4.319
Remolcadores / Tugs	43	22.968
Pesqueros de litoral solo T.4 / Coastline fishing vessels	4	387
Otros Buques / Another vessels	1	375
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>73</b>	<b>28.049</b>





## 4.3

## • Mercancías, toneladas

## • Goods, tons

## 4.3.1

## ◦ Movidas por muelles y atraques de servicio

## • Handled at port authority quays and berths

	cabotaje / domestic			exterior / foreign			total / total		
	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total
<b>Graneles líquidos</b> <b>Liquid bulks</b>									
Aceites y grasas	0	0	0	0	5.596	5.596	0	5.596	5.596
Gasoleo	787	32.558	33.345	0	0	0	787	32.558	33.345
Productos Químicos	0	0	0	0	25.644	25.644	0	25.644	25.644
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>787</b>	<b>32.558</b>	<b>33.345</b>	<b>0</b>	<b>31.240</b>	<b>31.240</b>	<b>787</b>	<b>63.798</b>	<b>64.585</b>
<b>Graneles sólidos por instalac. especial</b> <b>Dry bulks by special installation</b>									
Cemento	0	291.446	291.446	0	0	0	0	291.446	291.446
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>0</b>	<b>291.446</b>	<b>291.446</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>291.446</b>	<b>291.446</b>
<b>Graneles sólidos sin instalac. especial</b> <b>Dry bulks without special installation</b>									
Sal	0	7.885	7.885	0	0	0	0	7.885	7.885
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>0</b>	<b>7.885</b>	<b>7.885</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>7.885</b>	<b>7.885</b>
<b>Mercancía general</b> <b>General cargo</b>									
Abonos y piensos	1.589	153	1.742	7.301	10.033	17.334	8.890	10.186	19.076
Aceite de pescado	0	41	41	741	1.744	2.485	741	1.785	2.526
Aceites y grasas	470	0	470	3.192	958	4.150	3.662	958	4.620
Alimentos	10.138	106	10.244	32.854	17.227	50.081	42.992	17.333	60.325
Automoviles	7.099	26	7.125	495.418	64.729	560.147	502.517	64.755	567.272
Carbones y coque petróleo	63	0	63	1.132	2.230	3.362	1.195	2.230	3.425
Cereales y sus harinas	80	5	85	333	800	1.133	413	805	1.218
Conservas	2.240	37	2.277	18.388	65.462	83.850	20.628	65.499	86.127
Contenedores y embalajes (taras)	30.732	28.397	59.129	189.291	202.401	391.692	220.023	230.798	450.821
Frutas, hortalizas y legumbres	134	0	134	3.399	12.490	15.889	3.533	12.490	16.023
Granito en bruto	0	0	0	77.414	114.088	191.502	77.414	114.088	191.502
Harina de pescado	0	0	0	3.955	12.287	16.242	3.955	12.287	16.242
Maderas, duelas y traviesas	1.444	0	1.444	133.425	30.563	163.988	134.869	30.563	165.432
Maquinaria	796	325	1.121	100.209	20.671	120.880	101.005	20.996	122.001
Metales y sus manufacturas	45.712	1.604	47.316	41.360	179.141	220.501	87.072	180.745	267.817
Muebles y electrodomésticos	179	1	180	6.619	1.829	8.448	6.798	1.830	8.628
Otros granitos y mármoles	0	0	0	238.330	2.044	240.374	238.330	2.044	240.374
Otros materiales construc.	1.720	19	1.739	48.813	8.435	57.248	50.533	8.454	58.987
Papel y pasta	3.028	0	3.028	4.107	3.580	7.687	7.135	3.580	10.715
Pesca congelada	2.576	3.765	6.341	150.356	451.756	602.112	152.932	455.521	608.453
Piezas auto	139	59	198	22.375	66.377	88.752	22.551	66.436	88.950
Pizarra	0	0	0	36.975	3.211	40.186	36.875	3.211	40.186
Productos químicos	2.775	141	2.916	10.710	29.048	39.758	13.485	29.189	42.674
Resto mercancía	23.814	1.875	25.689	93.981	107.229	201.210	117.795	109.104	226.899
Sal	246	0	246	0	1.161	1.161	246	1.161	1.407
Vino, bebidas, alcoholes y der.	5310	257	5.567	25.073	32.110	32.110	30.383	7.294	37.677
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>140.284</b>	<b>36.811</b>	<b>177.095</b>	<b>1.745.751</b>	<b>1.461.531</b>	<b>3.162.282</b>	<b>1.886.035</b>	<b>1.453.342</b>	<b>3.339.377</b>
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>141.071</b>	<b>368.700</b>	<b>509.771</b>	<b>1.745.751</b>	<b>1.447.771</b>	<b>3.193.522</b>	<b>1.886.822</b>	<b>1.816.471</b>	<b>3.703.293</b>



## 4.3.2

## ◦ Movidas por muelles y atraques de particulares

## ◦ Handled at private quays and berths

	cabotaje / domestic			exterior / foreign			total / total		
	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total
<b>Graneles líquidos</b> <b>Liquid bulks</b>									
Aceite de pescado	0	0	0	0	13	13	0	13	13
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>13</b>	<b>13</b>	<b>0</b>	<b>13</b>	<b>13</b>
<b>Graneles sólidos</b> <b>Dry bulks</b>									
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Mercancía general</b> <b>General cargo</b>									
Granito en bruto	0	0	0	0	2.690	2.690	0	2.690	2.690
Maquinaria	0	0	0	0	4	4	0	4	4
Otros materiales construcc.	0	0	0	0	36	36	0	36	36
Pesca Congelada	0	22.135	22.135	135	68.842	68.977	135	90.977	91.112
Resto mercancía	0	0	0	318	33	351	318	33	351
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>0</b>	<b>22.135</b>	<b>22.135</b>	<b>453</b>	<b>71.605</b>	<b>72.058</b>	<b>453</b>	<b>93.740</b>	<b>94.193</b>
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>0</b>	<b>22.135</b>	<b>22.135</b>	<b>453</b>	<b>71.618</b>	<b>72.071</b>	<b>453</b>	<b>93.753</b>	<b>94.206</b>



## 4.3.3

## Embarcadas y desembarcadas en el año

## Loaded and unloaded during the year

	cabotaje / domestic			exterior / foreign			total / total		
	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total
<b>Grañeles líquidos</b> <b>Liquid bulks</b>									
Aceites y grasas	0	0	0	0	5.596	5.596	0	5.596	5.596
Gasoleo	787	32.558	33.345	0	0	0	787	32.558	33.345
Productos Químicos	0	0	0	0	25.644	25.644	0	25.644	25.644
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>787</b>	<b>32.558</b>	<b>33.345</b>	<b>0</b>	<b>31.240</b>	<b>31.240</b>	<b>787</b>	<b>63.798</b>	<b>64.585</b>
<b>Grañeles sólidos por instalac. especial</b> <b>Dry bulks by special installation</b>									
Cemento	0	291.446	291.446	0	0	0	0	291.446	291.446
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>0</b>	<b>291.446</b>	<b>291.446</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>291.446</b>	<b>291.446</b>
<b>Grañeles sólidos sin instalac. especial</b> <b>Dry bulks without special installation</b>									
Sal	0	7.885	7.885	0	0	0	0	7.885	7.885
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>0</b>	<b>7.885</b>	<b>7.885</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>7.885</b>	<b>7.885</b>
<b>Mercancía general</b> <b>Goods</b>									
Abonos y piensos	1.589	153	1.742	7.301	10.033	17.334	8.890	10.186	19.076
Aceite de pescado	0	41	41	741	1.744	2.485	741	1.785	2.526
Aceites y grasas	470	0	470	3.192	958	4.150	3.662	958	4.620
Alimentos	10.138	106	10.244	32.854	17.227	50.081	42.992	17.333	60.325
Automoviles	7.099	26	7.125	495.418	64.729	560.147	502.517	64.755	567.272
Carbones y coque petróleo	63	0	63	1.132	2.230	3.362	1.195	2.230	3.425
Cereales y sus harinas	80	5	85	333	800	1.133	413	805	1.218
Conservas	2.240	37	2.277	18.388	65.462	83.850	20.628	65.499	86.127
Contenedores y embalajes (taras)	30.732	28.397	59.129	189.291	202.401	391.692	220.023	230.798	450.821
Frutas, hortalizas y legumbres	134	0	134	3.399	12.490	15.889	3.533	12.490	16.023
Granito en bruto	0	0	0	77.414	116.778	194.192	77.414	116.778	194.192
Harina de pescado	0	0	0	3.955	12.287	16.242	3.955	12.287	16.242
Maderas, duelas y traviesas	1.444	0	1.444	133.425	30.563	163.988	134.869	30.563	165.432
Maquinaria	796	325	1.121	100.209	20.675	120.884	101.005	21.000	122.005
Metales y sus manufacturas	45.712	1.604	47.316	41.360	179.141	220.501	87.072	180.745	267.817
Muebles y electrodomésticos	179	1	180	6.619	1.829	8.448	6.798	1.830	8.628
Otros granitos y mármoles	0	0	0	238.330	2.044	240.374	238.330	2.044	240.374
Otros materiales construcc.	1.720	19	1.739	48.813	8.471	57.284	50.533	8.490	59.023
Papel y pasta	3.028	0	3.028	4.107	3.580	7.687	7.135	3.580	10.715
Pesca congelada	2.576	25.900	28.476	150.491	520.598	671.089	153.067	546.498	699.565
Piezas auto	139	59	198	22.375	66.377	88.752	22.514	66.436	88.950
Pizarra	0	0	0	36.975	3.211	40.186	36.975	3.211	40.186
Productos químicos	2.775	141	2.916	10.710	29.048	39.758	13.485	29.189	42.674
Resto mercancía	23.814	1.875	25.689	94.299	107.262	201.561	118.113	109.137	227.250
Sal	246	0	246	0	1.161	1.161	246	1.161	1.407
Vino, bebidas, alcoholes y der.	5310	257	5.567	25.073	7.037	32.110	30.383	7.294	37.677
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>140.284</b>	<b>58.946</b>	<b>199.230</b>	<b>1.746.204</b>	<b>1.488.136</b>	<b>3.234.340</b>	<b>1.886.488</b>	<b>1.547.082</b>	<b>3.433.570</b>
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>141.071</b>	<b>390.835</b>	<b>531.906</b>	<b>1.746.204</b>	<b>1.519.389</b>	<b>3.265.593</b>	<b>1.887.275</b>	<b>1.910.224</b>	<b>3.797.499</b>

## 4.3.4

## • Total mercancías por países de origen y destino

## • Total goods by nationality of ports of origin and destination

País / Country	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total
Albania	3.428	0	3.428
Alemania	49.630	19.152	68.782
Angola	4.143	34.197	38.340
Antigua y Barbuda	7	3	10
Arabia Saudita	58.533	2.854	61.387
Argelia	67.374	123	67.497
Argentina	25.235	91.282	116.517
Aruba	191	0	191
Australia	2.918	207	3.125
Bahamas	21	0	21
Bahrein	3.227	17.448	20.675
Bangladesh	280	3.458	3.738
Belgica	87.693	19.261	106.954
Belice	0	130	130
Benin	13.412	52	13.464
Bielorrusia	38	0	38
Bolivia	9	0	9
Bostwana	222	0	222
Brasil	23.124	30.709	53.833
Bulgaria	3.119	47	3.166
Burkina Faso	78	0	78
Cabo Verde	549	550	1.099
Camboya	0	1.665	1.665
Camerun	9.296	4.027	13.323
Canada	10.108	1.446	11.554
Chile	45.121	35.720	80.841
China	44.241	138.986	183.227
Chipre	2.535	47	2.582
Colombia	9.973	3.303	13.276
Comoras	180	0	180
Congo	1.997	0	1.997
Corea Del Sur	15.430	16.622	32.052
Costa Rica	3.408	1.273	4.681
Cote D'ivoire	12.007	6.058	18.065
Croacia	4.123	0	4.123
Cuba	8.601	520	9.121
Dinamarca	10.549	3.846	14.395
Djibouti	124	126	250
Ecuador	8.107	36.538	44.645
EE.UU. America	99.966	48.428	148.394
Egipto	33.502	3.274	36.776
El Salvador	1.223	12.442	13.665
Emiratos Arabes Unidos	20.805	7.133	27.938
Eslovaquia	26	0	26
Eslovenia	153	1.719	1.872
España	141.038	409.237	550.275
Estonia	579	451	1.030
Fidji	61	8	69
Filipinas	2.049	8.229	10.278
Finlandia	2.082	9.853	11.935
Francia	250.883	120.255	371.138
Gabon	1.256	71	1.327
Gambia	165	447	612

País / Country	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total
GEORGIA	3.027	64	3.091
GHANA	8.308	846	9.154
GIBRALTAR	1	0	1
GRECIA	14.640	1.232	15.872
GUADALUPE	1.105	112	1.217
GUATEMALA	4.017	10.977	14.994
GUINEA	764	0	764
GUINEA BISSAU	118	0	118
GUINEA ECUATORIAL	1.910	0	1.910
GUYANA	54	0	54
GUYANA FRANCESA	163	0	163
HAITI	197	0	197
HONDURAS	725	626	1.351
HONG-KONG	10.373	1.991	12.364
HUNGRIA	0	123	123
INDIA	3.935	37.581	41.516
INDONESIA	524	37.130	37.654
IRAK	234	0	234
IRLANDA	483	21	504
ISLANDIA	1.102	12.942	14.044
ISLAS FEROE	76	479	555
ISLAS MALVINAS	356	35.084	35.440
ISLAS SALOMON	24	1.772	1.796
ISRAEL	11.386	1.263	12.649
ITALIA	57.694	273	57.967
JAMAICA	1.842	19	1.861
JAPON	8.563	3.339	11.902
JORDANIA	5.023	0	5.023
KAZAJSTAN	147	0	147
KENIA	817	3.464	4.281
KUWAIT	2.895	4	2.899
LETONIA	1.831	660	2.491
LIBANO	2.067	0	2.067
LIBERIA	609	0	609
LIBIA	5.460	55	5.515
LITUANIA	2.861	433	3.294
MACAO	14	0	14
MACEDONIA	28	0	28
MADAGASCAR	1.011	1.916	2.927
MALASIA	1.540	3.912	5.452
MALDIVAS (ISLAS)	0	54	54
MALI	20	0	20
MALTA	7.751	9	7.760
MARRUECOS	96.849	26.101	122.950
MARTINICA	116	0	116
MAURICIO	1.599	19.144	20.743
MAURITANIA	870	5.728	6.598
MEXICO	24.328	14.296	38.624
MOLDAVIA	442	0	442
MONTENEGRO	685	0	685
MOZAMBIQUE	3.855	69.022	72.877
NAMIBIA	2.893	64.381	67.274
NICARAGUA	1.020	3.905	4.925

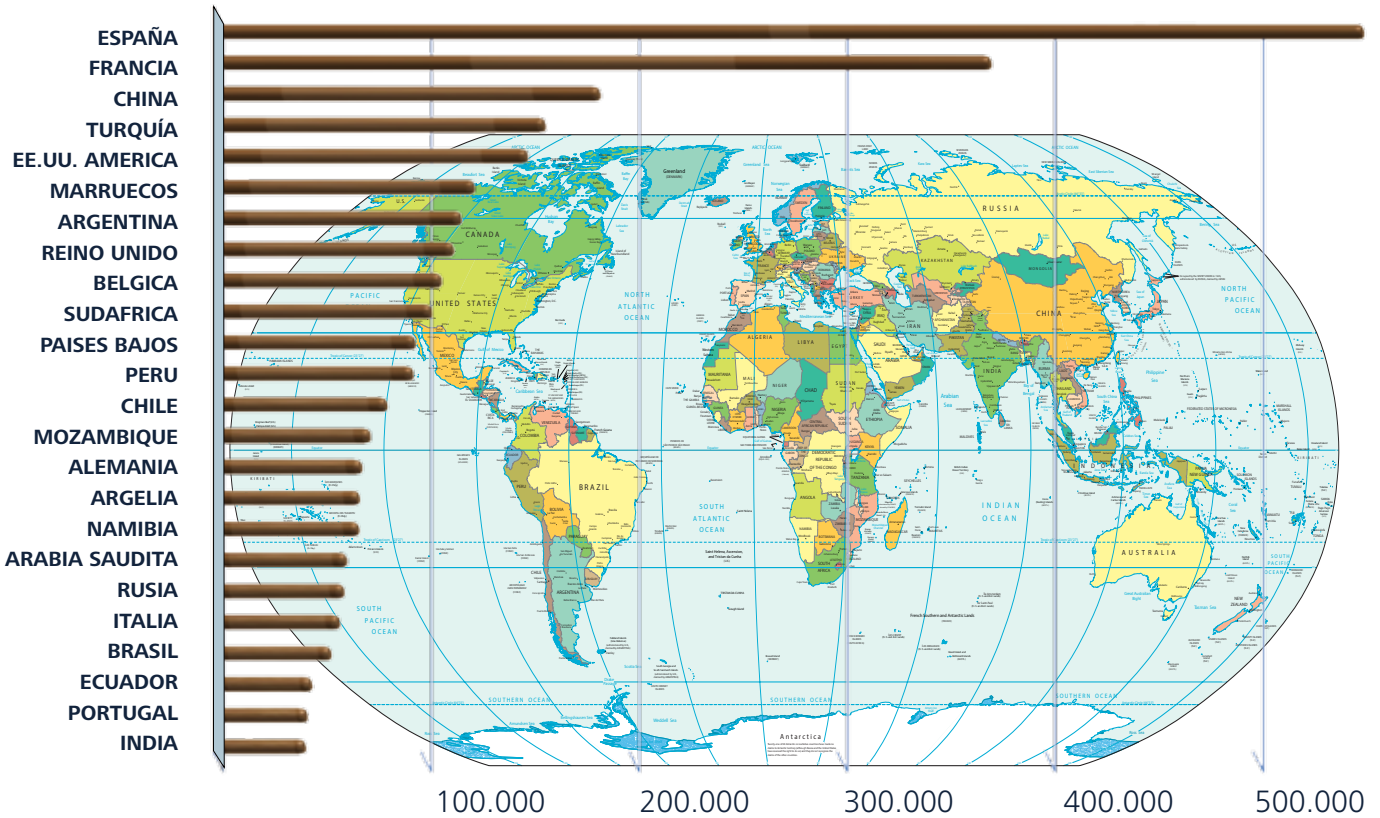


• Total mercancías por países de origen y destino

• Total goods by nationality of ports of origin and destination

País / Country	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total
Nigeria	4.066	0	4.066
Noruega	10.728	10.353	21.081
Nueva Zelanda	821	5.617	6.438
Oman	2.673	0	2.673
Países Bajos	28.796	65.622	94.418
Pakistan	1.275	4.970	6.245
Panama	7.875	1.244	9.119
Papua Nueva Guinea	0	7.933	7.933
Paraguay	997	76	1.073
Peru	28.850	64.527	93.377
Polinesia Francesa	1.061	7	1.068
Polonia	30.806	3.397	34.203
Portugal	22.978	19.471	42.449
Puerto Rico	2.682	0	2.682
Qatar	6.488	0	6.488
Reino Unido	99.545	13.272	112.817
Rep. Democrática Del Congo	715	37	752
Republica Dominicana	8.177	196	8.373
Reunion	779	4.784	5.563
Rumania	4.002	0	4.002
Rusia	18.018	42.067	60.085
Sahara Occidental	11	0	11
Samoa Americana	4	0	4
Senegal	2.931	11.011	13.942

País / Country	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total
Serbia	157	0	157
Seychelles y dependencias	5.203	16.363	21.566
Sierra Leona	64	0	64
Singapur	990	701	1.691
Saint Maarten (ex Antillas)	88	0	88
Siria	280	0	280
Sri Lanka	472	977	1.449
Sudafrica	9.030	93.311	102.341
Sudan	182	0	182
Suecia	5.131	1.931	7.062
Surinam	5	12	17
Tailandia	2.544	7.916	10.460
Taiwan	6.434	1.552	7.986
Tanzania	1.533	1.039	2.572
Togo	4.540	0	4.540
Trinidad Y Tobago	207	151	358
Tunez	24.123	0	24.123
Turquia	129.259	27.617	156.876
Ucrania	9.369	53	9.422
Uruguay	5.731	33.145	38.876
Venezuela	6.268	2.950	9.218
Vietnam	12.196	17.333	29.529
Yemen	20	434	454
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>1.887.275</b>	<b>1.910.224</b>	<b>3.797.499</b>



**4.3.5** ◦ Mercancías transbordadas

## • Transhipped goods

**4.3.6** ◦ Tráfico Roll-on / Roll-off

## • Roll-on / Roll-off traffic

**4.3.6.1** ◦ Resumen del Tráfico Roll-on / Roll-off

## • Summary of the traffic Roll-on / Roll-off

MERCANCIAS / GOODS	cabotaje domestic	exterior foreign	total total
<b>Mercancías embarcadas / Loaded goods</b>			
En contenedores / By containers (9.674 TEU's)	121	128.604	128.725
En otros medios / By other means	7.188	505.471	512.659
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>7.309</b>	<b>634.075</b>	<b>641.384</b>
<b>Mercancías desembarcadas / Unloaded goods</b>			
En contenedores / By containers (11.908 TEU's)	0	111.485	111.485
En otros medios / By other means	29	70.900	70.929
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>29</b>	<b>182.385</b>	<b>182.414</b>
<b>Mercancías embarcadas más desembarcadas / Loaded and unloaded goods</b>			
En contenedores / By containers (21.582 TEU's)	121	240.089	240.210
En otros medios / By other means	7.217	576.371	583.588
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>7.338</b>	<b>816.460</b>	<b>823.798</b>

**4.3.6.2** ◦ Unidades de transporte intermodal (UTI) Roll-on / Roll-off

## • Intermodal transport units (ITU) Roll-on / Roll-off

TIPO / TYPE	cabotaje / domestic			exterior / foreign			total / total		
	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total
Semirremolques	0	0	0	5.023	5.030	10.053	5.023	5.030	10.053
Camión >3500	0	0	0	2	10	12	2	10	12
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5.025</b>	<b>5.040</b>	<b>10.065</b>	<b>5.025</b>	<b>5.040</b>	<b>10.065</b>

**4.3.6.3** ◦ Unidades de vehículos en régimen de mercancía

## • Units of vehicles considered like good

TIPO / TYPE	cabotaje / domestic			exterior / foreign			total / total		
	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total
<b>A · Turismos</b>	4.724	1	4.725	371.028	41.419	412.447	375.752	41.420	417.172
<b>B · Motocicletas</b>				9		9	9	0	9
<b>C · Autobuses</b>	4		4	133	52	185	137	52	189
<b>D · Camiones</b>	7		7	995	551	1.546	1.002	551	1.553
<b>E · Vehículos especiales</b>	5		5	75	8	83	80	8	88
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>4.740</b>	<b>1</b>	<b>4.741</b>	<b>372.240</b>	<b>42.030</b>	<b>414.270</b>	<b>376.980</b>	<b>42.031</b>	<b>419.011</b>

- A. Coches de turismo que no sean eléctricos o híbridos (con un peso de hasta 2.500 Kg).  
 B. Coches de turismo que no sean eléctricos o híbridos (con un peso de más de 1.500 Kg).  
 C. Coches de turismo que sean eléctricos o híbridos (con un peso de hasta 1.500 kg).  
 D. Motocicletas, incluidos los ciclomotores.  
 E. Taras de vehículos automóviles para el transporte de mercancías.







**4.3.7** • Clasificación de mercancías

## • Classification of goods

**4.3.7.1** • Clasificación según su naturaleza

## • Classification by nature

Nº - MERCANCÍAS Nº GOODS	CABOTAJE / DOMESTIC			EXTERIOR / FOREIGN			TOTAL / TOTAL		
	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total
<b>ENERGÉTICO / POWER PRODUCTS</b>	<b>1.117</b>	<b>32.558</b>	<b>33.675</b>	<b>2.406</b>	<b>8.166</b>	<b>10.572</b>	<b>3.523</b>	<b>40.724</b>	<b>44.247</b>
51 · Biocombustibles	213	0	213	1.035	4.330	5.365	1.248	4.330	5.578
06 · Otros Prod. Petrolíf.	54	0	54	167	852	1.019	221	852	1.073
03 · Gas-Oil	787	32.558	33.345	0	0	0	787	32.558	33.345
12 · Carbones y coque de petróleo	63	0	63	1.204	2.945	4.149	1.267	2.945	4.212
01 · Petróleo crudo	0	0	0	0	14	14	0	14	14
07 · Gases energ. del petróleo	0	0	0	0	25	25	0	25	25
<b>SIDEROMETALÚRGICO / IRON AND STEEL</b>	<b>60.174</b>	<b>1.580</b>	<b>61.754</b>	<b>39.011</b>	<b>193.491</b>	<b>232.502</b>	<b>99.185</b>	<b>195.071</b>	<b>294.256</b>
36 · Otros produc. metalurg.	690	0	690	5.264	114.433	119.697	5.954	114.433	120.387
11 · Chatarras de hierro	40.179	0	40.179	894	727	1.621	41.073	727	41.800
08 · Mineral de hierro	3.532	0	3.532	456	3.451	3.907	3.988	3.451	7.439
10 · Otros minerales y residuos metal.	11.182	586	11.768	9.991	14.033	24.024	21.173	14.619	35.792
13 · Productos siderúrgicos	4.591	994	5.585	22.406	60.847	83.253	26.997	61.841	88.838
<b>MINERALES NO METÁLICOS / NON-METAL MINERALS</b>	<b>299</b>	<b>7.885</b>	<b>8.184</b>	<b>5.324</b>	<b>3.549</b>	<b>8.873</b>	<b>5.623</b>	<b>11.434</b>	<b>17.057</b>
52 · Otros minerales no metálicos	53	0	53	5.324	2.388	7.712	5.377	2.388	7.765
25 · Sal común	246	7.885	8.131	0	1.161	1.161	246	9.046	9.292
<b>ABONOS / FERTILIZERS</b>	<b>505</b>	<b>0</b>	<b>505</b>	<b>286</b>	<b>5.789</b>	<b>6.075</b>	<b>791</b>	<b>5.789</b>	<b>6.580</b>
15 · Potasas	50	0	50	24	219	243	74	219	293
14 · Fosfatos	0	0	0	1	780	781	1	780	781
16 · Abonos naturales y artificiales	455	0	455	261	4.790	5.051	716	4.790	5.506
<b>QUÍMICOS / CHEMICAL PRODUCTS</b>	<b>7.420</b>	<b>141</b>	<b>7.561</b>	<b>52.938</b>	<b>60.031</b>	<b>112.969</b>	<b>60.358</b>	<b>60.172</b>	<b>120.530</b>
17 · Productos químicos	7.420	141	7.561	52.938	60.031	112.969	60.358	60.172	120.530
<b>MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN BUILDING MATERIALS</b>	<b>1.370</b>	<b>291.472</b>	<b>292.842</b>	<b>412.319</b>	<b>129.204</b>	<b>541.523</b>	<b>413.689</b>	<b>420.676</b>	<b>834.365</b>
18 · Cemento y clinker	0	291.446	291.446	3	170	173	3	291.616	291.619
20 · Materiales de construcción	1.370	26	1.396	412.316	129.034	541.350	413.686	129.060	542.746
<b>AGRO-GANADERO Y ALIMENTARIO STOCKBREEDING AND FEEDING PRODUCTS</b>	<b>22.195</b>	<b>26.346</b>	<b>48.541</b>	<b>243.578</b>	<b>646.292</b>	<b>889.870</b>	<b>265.773</b>	<b>672.638</b>	<b>938.411</b>
30 · Otros produc. aliment.	10.195	106	10.301	32.908	17.981	50.889	43.103	18.087	61.190
28 · Tabaco, cacao, café y especias	117	0	117	108	373	481	225	373	598
23 · Frutas, hortalizas y legumbres	24	0	24	3.509	10.801	14.310	3.533	10.801	14.334
24 · Vinos, bebida, alcoholes y derivados	5.291	257	5.548	25.072	6.991	32.063	30.363	7.248	37.611
29 · Aceites y grasas	470	41	511	3.911	8.311	12.222	4.381	8.352	12.733
33 · Pescados congelados y refrigerados	2.576	25.900	28.476	150.491	520.598	671.089	153.067	546.498	699.565
21 · Cereales y su harina	64	5	69	333	538	871	397	543	940
37 · Pienso y forrajes	1.218	0	1.218	8.980	16.014	24.994	10.198	16.014	26.212
27 · Conservas	2.240	37	2.277	18.266	64.685	82.951	20.506	64.722	85.228
<b>OTRAS MERCANCÍAS / OTHER GOODS</b>	<b>9.981</b>	<b>2.371</b>	<b>12.352</b>	<b>283.270</b>	<b>139.358</b>	<b>422.628</b>	<b>293.251</b>	<b>141.729</b>	<b>434.980</b>
34 · Resto de mercancías	4.375	1.991	6.366	46.902	74.315	121.217	51.277	76.306	127.583
19 · Maderas y corcho	1.446	0	1.446	133.438	30.749	164.187	134.884	30.749	165.633
31 · Maq., aparatos, herramientas y repuestos	1.132	28.482	1.512	98.823	30.714	129.537	99.955	31.094	131.049
26 · Papel y pasta	3.028	0	3.028	4.107	3.580	7.687	7.135	3.580	10.715
<b>VEHIC. Y ELEMENTOS TRANSPORTES VEHICLES AND TRANSPORT ELEMENTS</b>	<b>38.010</b>	<b>28.482</b>	<b>66.492</b>	<b>707.072</b>	<b>333.509</b>	<b>1.040.581</b>	<b>745.082</b>	<b>361.991</b>	<b>1.107.073</b>
39 · Tara de contenedores	30.732	28.397	59.129	189.261	202.296	391.557	219.993	230.693	450.686
38 · Tara equipamiento Ro-Ro	0	0	0	14	72	86	14	72	86
32 · Automóviles y sus piezas	7.278	85	7.363	517.797	131.141	648.938	525.075	131.226	656.301
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>141.071</b>	<b>390.835</b>	<b>531.906</b>	<b>1.746.204</b>	<b>1.519.389</b>	<b>3.265.593</b>	<b>1.887.275</b>	<b>1.910.224</b>	<b>3.797.499</b>

## 4.3.7.2A

## ◦ Clasificación según su naturaleza y presentación

## ◦ Classification by nature and packaging

Nº - MERCANCÍAS Nº GOODS	GRANELES LÍQUIDOS / LIQUID BULKS			GRANELES SÓLIDOS / DRY BULKS			"MERCANCÍA GENERAL EN CONTENEDORES / GENERAL CARGO IN CONTAINERS"		
	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total
<b>ENERGÉTICO / POWER PRODUCTS</b>	<b>787</b>	<b>32.558</b>	<b>33.345</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2.736</b>	<b>8.166</b>	<b>10.902</b>
51 · Biocombustibles	0	0	0	0	0	0	1.248	4.330	5.578
06 · Otros Prod. Petrolif.	0	0	0	0	0	0	221	852	1.073
03 · Gas-Oil	787	32.558	33.345	0	0	0	0	0	0
12 · Carbones y coque de petróleo	0	0	0	0	0	0	1.267	2.945	4.212
01 · Petróleo crudo	0	0	0	0	0	0	0	14	14
07 · Gases energ. del petróleo	0	0	0	0	0	0	0	25	25
<b>SIDEROMETALÚRGICO / IRON AND STEEL</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>58.910</b>	<b>79.004</b>	<b>137.914</b>
36 · Otros produc. metalurg.	0	0	0	0	0	0	5.954	40.019	45.973
11 · Chatarras de hierro	0	0	0	0	0	0	894	727	1.621
08 · Mineral de hierro	0	0	0	0	0	0	3.988	3.451	7.439
10 · Otros minerales y residuos metálicos	0	0	0	0	0	0	21.173	14.619	35.792
13 · Productos siderúrgicos	0	0	0	0	0	0	26.901	20.188	47.089
<b>MINERALES NO METÁLICOS / NON-METAL MINERALS</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>7.885</b>	<b>7.885</b>	<b>5.623</b>	<b>3.400</b>	<b>9.023</b>
52 · Otros minerales no metálicos	0	0	0	0	0	0	5.377	2.239	7.616
25 · Sal común	0	0	0	0	7.885	7.885	246	1.161	1.407
<b>ABONOS / FERTILIZERS</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>786</b>	<b>5.789</b>	<b>6.575</b>
15 · Potasas	0	0	0	0	0	0	74	219	293
14 · Fosfatos	0	0	0	0	0	0	1	780	781
16 · Abonos naturales y artificiales	0	0	0	0	0	0	711	4.790	5.501
<b>QUÍMICOS / CHEMICAL PRODUCTS</b>	<b>0</b>	<b>25.644</b>	<b>25.644</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>60.358</b>	<b>34.528</b>	<b>94.886</b>
17 · Productos químicos	0	25.644	25.644	0	0	0	60.358	34.528	94.886
<b>MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN BUILDING MATERIALS</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>291.446</b>	<b>291.446</b>	<b>336.899</b>	<b>20.162</b>	<b>357.061</b>
18 · Cemento y clinker	0	0	0	0	291.446	291.446	3	170	173
20 · Materiales de construcción	0	0	0	0	0	0	336.896	19.992	356.888
<b>AGRO-GANADERO Y ALIMENTARIO STOCKBREEDING AND FEEDING PRODUCTS</b>	<b>0</b>	<b>5.609</b>	<b>5.609</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>265.635</b>	<b>572.311</b>	<b>837.946</b>
30 · Otros produc. aliment.	0	0	0	0	0	0	43.103	18.087	61.190
28 · Tabaco, cacao, café y especias	0	0	0	0	0	0	225	373	598
23 · Frutas, hortalizas y legumbres	0	0	0	0	0	0	3.533	10.801	14.334
24 · Vinos, bebida, alcoholes y derivados	0	0	0	0	0	0	30.363	7.248	37.611
29 · Aceites y grasas	0	5.609	5.609	0	0	0	4.381	2.743	7.124
33 · Pescados congelados y refrigerados	0	0	0	0	0	0	152.930	451.780	604.710
21 · Cereales y su harina	0	0	0	0	0	0	397	543	940
37 · Pienso y forrajes	0	0	0	0	0	0	10.198	16.014	26.212
27 · Conservas	0	0	0	0	0	0	20.505	64.722	85.227
<b>OTRAS MERCANCÍAS / OTHER GOODS</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>276.656</b>	<b>136.064</b>	<b>412.720</b>
34 · Resto de mercancías	0	0	0	0	0	0	49.553	76.270	125.823
19 · Maderas y corcho	0	0	0	0	0	0	134.860	30.749	165.609
31 · Maq., aparatos, herramientas y repuestos	0	0	0	0	0	0	85.108	25.465	110.573
26 · Papel y pasta	0	0	0	0	0	0	7.135	3.580	10.715
<b>VEHIC. Y ELEMENTOS TRANSPORTES VEHICLES AND TRANSPORT ELEMENTS</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>238.616</b>	<b>296.852</b>	<b>535.468</b>
39 · Tara de contenedores	0	0	0	0	0	0	219.993	230.693	450.686
38 · Tara equipamiento Ro-Ro	0	0	0	0	0	0	0	0	0
32 · Automóviles y sus piezas	0	0	0	0	0	0	18.623	66.159	84.782
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>787</b>	<b>63.811</b>	<b>64.598</b>	<b>0</b>	<b>299.331</b>	<b>299.331</b>	<b>1.246.219</b>	<b>1.156.276</b>	<b>2.402.495</b>

## 4.3.7.2B

## • Clasificación según su naturaleza y presentación (continuación)

## • Classification by nature and packaging (continuation)

N° - MERCANCÍAS N° GOODS	MERCANCIA GENERAL CONVENCIONAL OTHER GENERAL CARGO			TOTAL MERCANCIA GENERAL TOTAL GENERAL CARGO			TOTAL TOTAL		
	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total
<b>ENERGÉTICO / POWER PRODUCTS</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2.736</b>	<b>8.166</b>	<b>10.902</b>	<b>3.523</b>	<b>40.724</b>	<b>44.247</b>
51 · Biocombustibles	0	0	0	1.248	4.330	5.578	1.248	4.330	5.578
06 · Otros Prod. Petrolif.	0	0	0	221	852	1.073	221	852	1.073
03 · Gas-Oil	0	0	0	0	0	0	787	32.558	33.345
12 · Carbones y coque de petróleo	0	0	0	1.267	2.945	4.212	1.267	2.945	4.212
01 · Petróleo crudo	0	0	0	0	14	14	0	14	14
07 · Gases energ. del petróleo	0	0	0	0	25	25	0	25	25
<b>SIDEROMETALÚRGICO / IRON AND STEEL</b>	<b>40.275</b>	<b>116.067</b>	<b>156.342</b>	<b>99.185</b>	<b>195.071</b>	<b>294.256</b>	<b>99.185</b>	<b>195.071</b>	<b>294.256</b>
36 · Otros produc. metalurg.		74.414	74.414	5.954	114.433	120.387	5.954	114.433	120.387
11 · Chatarras de hierro	40.179	0	40.179	41.073	727	41.800	41.073	727	41.800
08 · Mineral de hierro	0	0	0	3.988	3.451	7.439	3.988	3.451	7.439
10 · Otros minerales y residuos metálicos	0	0	0	21.173	14.619	35.792	21.173	14.619	35.792
13 · Productos siderúrgicos	96	41.653	41.749	26.997	61.841	88.838	26.997	61.841	88.838
<b>MINERALES NO METÁLICOS / NON-METAL MINERALS</b>	<b>0</b>	<b>149</b>	<b>149</b>	<b>5.623</b>	<b>3.549</b>	<b>9.172</b>	<b>5.623</b>	<b>11.434</b>	<b>17.057</b>
52 · Otros minerales no metálicos	0	149	149	5.377	2.388	7.765	5.377	2.388	7.765
25 · Sal común	0	0	0	246	1.161	1.407	246	9.046	9.292
<b>ABONOS / FERTILIZERS</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>791</b>	<b>5.789</b>	<b>6.580</b>	<b>791</b>	<b>5.789</b>	<b>6.580</b>
15 · Potasas	0	0	0	74	219	293	74	219	293
14 · Fosfatos	0	0	0	1	780	781	1	780	781
16 · Abonos naturales y artificiales	5	0	5	716	4.790	5.506	716	4.790	5.506
<b>QUÍMICOS / CHEMICAL PRODUCTS</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>60.358</b>	<b>34.528</b>	<b>94.886</b>	<b>60.358</b>	<b>60.172</b>	<b>120.530</b>
17 · Productos químicos	0	0	0	60.358	34.528	94.886	60.358	60.172	120.530
<b>MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN BUILDING MATERIALS</b>	<b>76.790</b>	<b>109.068</b>	<b>185.858</b>	<b>413.689</b>	<b>129.230</b>	<b>542.919</b>	<b>413.689</b>	<b>420.676</b>	<b>834.365</b>
18 · Cemento y clinker	0	0	0	3	170	173	3	291.616	291.619
20 · Materiales de construcción	76.790	109.068	185.858	413.686	129.060	542.746	413.686	129.060	542.746
<b>AGRO-GANADERO Y ALIMENTARIO STOCKBREEDING AND FEEDING PRODUCTS</b>	<b>138</b>	<b>94.718</b>	<b>94.856</b>	<b>265.773</b>	<b>667.029</b>	<b>932.802</b>	<b>265.773</b>	<b>672.638</b>	<b>938.411</b>
30 · Otros produc. aliment.	0	0	0	43.103	18.087	61.190	43.103	18.087	61.190
28 · Tabaco, cacao, café y especias	0	0	0	225	373	598	225	373	598
23 · Frutas, hortalizas y legumbres	0	0	0	3.533	10.801	14.334	3.533	10.801	14.334
24 · Vinos, bebida, alcoholes y derivados	0	0	0	30.363	7.248	37.611	30.363	7.248	37.611
29 · Aceites y grasas	0	0	0	4.381	2.743	7.124	4.381	8.352	12.733
33 · Pescados congelados y refrigerados	137	94.718	94.855	153.067	546.498	699.565	153.067	546.498	699.565
21 · Cereales y su harina	0	0	0	397	543	940	397	543	940
37 · Pienso y forrajes	0	0	0	10.198	16.014	26.212	10.198	16.014	26.212
27 · Conservas	1	0	1	20.506	64.722	85.228	20.506	64.722	85.228
<b>OTRAS MERCANCÍAS / OTHER GOODS</b>	<b>16.595</b>	<b>5.665</b>	<b>22.260</b>	<b>293.251</b>	<b>141.729</b>	<b>434.980</b>	<b>293.251</b>	<b>141.729</b>	<b>434.980</b>
34 · Resto de mercancías	1.724	36	1.760	51.277	76.306	127.583	51.277	76.306	127.583
19 · Maderas y corcho	24		24	134.884	30.749	165.633	134.884	30.749	165.633
31 · Maq., aparatos, herramientas y repuestos	14.847	5.629	20.476	99.955	31.094	131.049	99.955	31.094	131.049
26 · Papel y pasta	0	0	0	7.135	3.580	10.715	7.135	3.580	10.715
<b>VEHIC. Y ELEMENTOS TRANSPORTES VEHICLES AND TRANSPORT ELEMENTS</b>	<b>506.466</b>	<b>65.139</b>	<b>571.605</b>	<b>745.082</b>	<b>361.991</b>	<b>1.107.073</b>	<b>745.082</b>	<b>361.991</b>	<b>1.107.073</b>
39 · Tara de contenedores				219.993	230.693	450.686	219.993	230.693	450.686
38 · Tara equipamiento Ro-Ro	14	72	86	14	72	86	14	72	86
32 · Automóviles y sus piezas	506.452	65.067	571.519	525.075	131.226	656.301	525.075	131.226	656.301
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>640.269</b>	<b>390.806</b>	<b>1.031.075</b>	<b>1.886.488</b>	<b>1.547.082</b>	<b>3.433.570</b>	<b>1.887.275</b>	<b>1.910.224</b>	<b>3.797.499</b>



## 4.3.7.3

## • Clasificación de mercancías en tránsito según su naturaleza

## • Classification of goods in transit by nature

Nº - MERCANCÍAS Nº GOODS	CABOTAJE / DOMESTIC		EXTERIOR / FOREIGN		TOTAL TRANSITO TOTAL TRANSIT
	embarc. loaded	desemb. unloaded	embarc. loaded	desemb. unloaded	
<b>ENERGÉTICO / POWER PRODUCTS</b>	<b>17</b>	<b>0</b>	<b>1.284</b>	<b>1.300</b>	<b>2.601</b>
06 · Otros Prod. Petrolif.	17	0	152	169	338
12 · Carbones y coque de petróleo	0	0	1.132	1.131	2.263
<b>SIDEROMETALÚRGICO / IRON AND STEEL</b>	<b>18.723</b>	<b>75</b>	<b>137</b>	<b>19.369</b>	<b>38.304</b>
36 · Otros produc. metalurg.	1	0	14	15	30
08 · Mineral de hierro	3.532	0	0	3.433	6.965
10 · Otros minerales y residuos metálicos	11.182	0	98	13.260	24.540
13 · Productos siderúrgicos	4.008	75	25	2.661	6.769
<b>MINERALES NO METÁLICOS NON-METAL MINERALS</b>	<b>298</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>267</b>	<b>565</b>
52 · Otros minerales no metálicos	52	0	0	0	52
25 · Sal común	246	0	0	267	513
<b>ABONOS / FERTILIZERS</b>	<b>481</b>	<b>0</b>	<b>96</b>	<b>603</b>	<b>1.180</b>
15 · Potasas	50	0	24	74	148
16 · Abonos naturales y artificiales	431	0	72	529	1.032
<b>QUÍMICOS / CHEMICAL PRODUCTS</b>	<b>672</b>	<b>0</b>	<b>142</b>	<b>832</b>	<b>1.646</b>
17 · Productos químicos	672	0	142	832	1.646
<b>MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN BUILDING MATERIALS</b>	<b>82</b>	<b>0</b>	<b>9.222</b>	<b>8.763</b>	<b>18.067</b>
20 · Materiales de construccion	82	0	9.222	8.763	18.067
<b>AGRO-GANADERO Y ALIMENTARIO STOCKBREEDING AND FEEDING PRODUCTS</b>	<b>3.820</b>	<b>85</b>	<b>14.552</b>	<b>18.163</b>	<b>36.620</b>
30 · Otros produc. aliment.	574	78	209	865	1.726
28 · Tabaco, cacao, cafe y especias	107	0	35	143	285
23 · Frutas, hortalizas y legumbres	0	0	3.247	3.247	6.494
24 · Vinos, bebida, alcoholes y derivados	1.087	2	592	1.505	3.186
29 · Aceites y grasas	310	0	13	302	625
33 · Pescados congelados y refrigerados	1.463	0	10.375	11.653	23.491
21 · Cereales y su harina	62	5	5	62	134
37 · Pienso y forrajes	194	0	19	213	426
27 · Conservas	23	0	57	173	253
<b>OTRAS MERCANCÍAS / OTHER GOODS</b>	<b>1.195</b>	<b>130</b>	<b>3.702</b>	<b>4.470</b>	<b>9.497</b>
34 · Resto de mercancías	900	30	1.301	2.102	4.333
19 · Maderas y corcho	20			123	143
31 · Maq., aparatos, herramientas y repuestos	275	100	2.199	2.043	4.617
26 · Papel y pasta			202	202	404
<b>VEHIC. Y ELEMENTOS TRANSPORTES. VEHICLES AND TRANSPORT ELEMENTS</b>	<b>4.444</b>	<b>175</b>	<b>45.442</b>	<b>42.202</b>	<b>92.263</b>
39 · Tara de contenedores	2.600	110	3.026	5.819	11.555
32 · Automóviles y sus piezas	1.844	65	42.416	36.383	80.708
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>29.732</b>	<b>465</b>	<b>74.577</b>	<b>95.969</b>	<b>200.743</b>

## 4.4

## · Tráfico interior, toneladas

## · Local traffic, tons

embarcadas / loaded	desembarcadas / unloaded	TOTAL / TOTAL
580	0	580

## 4.5

## · Avituallamientos

## · Supplies

avituallamientos / supplies	toneladas / tons
Agua a Buques / Water	35.388
Hielo / Ice	28.444
Combustibles Líquidos / Fuel Liquid	87.895
Otros Tipos de Suministros/ Others	57.613
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>209.340</b>

## 4.6

## · Pesca capturada

## · Fish captures

tipo family	peso (kg) weight (kg)	valor en 1ª venta first auction value
Crustáceos / Crustacean	594.311,00	3.296.936,00 €
Moluscos / Molluscs	40.562.942,00	59.423.304,00 €
Peces / Fish	38.821.683,00	120.330.114,00 €
<b>Total pesca fresca / Total fresh fish</b>	<b>79.978.936,00</b>	<b>183.050.354,00</b>
Bacalao verde / Green cod		
<b>TOTAL PESCA CAPTURADA / TOTAL FISH CAPTURES</b>	<b>79.978.936,00</b>	<b>183.050.354,00</b>



## 4.7

## • Tráfico de contenedores

## • Container traffic

## 4.7.1

## ◦ Contenedores de 20 pies

## • 20 feet containers

20 PIES / 20 FEET	CABOTAJE / DOMESTIC		EXTRANJEROS / FOREIGN		TOTAL / TOTAL	
	número number	toneladas tons	número number	toneladas tons	número number	toneladas tons
<b>EMBARCADOS / LOADED</b>	<b>2.018</b>	<b>37.137</b>	<b>17.373</b>	<b>407.198</b>	<b>19.391</b>	<b>444.335</b>
Con carga / Full	1.592	36.271	16.878	406.087	18.470	442.358
Vacíos / Empty	426	866	495	1.111	921	1.977
<b>DESEMBARCADOS / UNLOADED</b>	<b>5.381</b>	<b>11.713</b>	<b>13.710</b>	<b>217.803</b>	<b>19.091</b>	<b>229.516</b>
Con carga / Full	81	578	10.303	211.057	10.384	211.635
Vacíos / Empty	5.300	11.135	3.407	6.746	8.707	17.881
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>7.399</b>	<b>48.850</b>	<b>31.083</b>	<b>625.001</b>	<b>38.482</b>	<b>673.851</b>
<b>Con carga / Full</b>	<b>1.673</b>	<b>36.849</b>	<b>27.181</b>	<b>617.144</b>	<b>28.854</b>	<b>653.993</b>
<b>Vacíos / Empty</b>	<b>5.726</b>	<b>12.001</b>	<b>3.902</b>	<b>7.857</b>	<b>9.628</b>	<b>19.858</b>

## 4.7.2

## ◦ Contenedores mayores de 20 pies

## • Containers over 20 feet

MAYORES 20 PIES / OVER 20 FEET	CABOTAJE / DOMESTIC		EXTRANJEROS / FOREIGN		TOTAL / TOTAL	
	número number	toneladas tons	número number	toneladas tons	número number	toneladas tons
<b>EMBARCADOS / LOADED</b>	<b>6.318</b>	<b>55.250</b>	<b>34.364</b>	<b>746.634</b>	<b>40.682</b>	<b>801.884</b>
Con carga / Full	1.535	35.053	28.860	723.785	30.395	758.838
Vacíos / Empty	4.783	20.197	5.504	22.849	10.287	43.046
<b>DESEMBARCADOS / UNLOADED</b>	<b>4.246</b>	<b>21.096</b>	<b>37.931</b>	<b>905.664</b>	<b>42.177</b>	<b>926.760</b>
Con carga / Full	348	5.397	34.879	893.007	35.227	898.404
Vacíos / Empty	3.898	15.699	3.052	12.657	6.950	28.356
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>10.564</b>	<b>76.346</b>	<b>72.295</b>	<b>1.652.298</b>	<b>82.859</b>	<b>1.728.644</b>
<b>Con carga / Full</b>	<b>1.883</b>	<b>40.450</b>	<b>63.739</b>	<b>1.616.792</b>	<b>65.622</b>	<b>1.657.242</b>
<b>Vacíos / Empty</b>	<b>8.681</b>	<b>35.896</b>	<b>8.556</b>	<b>35.506</b>	<b>17.237</b>	<b>71.402</b>

## 4.7.3

## ◦ Total contenedores 20 pies o mayores

## • Total containers equal and over 20 feet

TOTAL CONTENEDORES TOTAL CONTAINERS	CABOTAJE / DOMESTIC		EXTRANJEROS / FOREIGN		TOTAL / TOTAL	
	número number	toneladas tons	número number	toneladas tons	número number	toneladas tons
<b>EMBARCADOS / LOADED</b>	<b>8.336</b>	<b>92.387</b>	<b>51.737</b>	<b>1.153.832</b>	<b>60.073</b>	<b>1.246.219</b>
Con carga / Full	3.127	71.324	45.738	1.129.872	48.865	1.201.196
Vacíos / Empty	5.209	21.063	5.999	23.960	11.208	45.023
<b>DESEMBARCADOS / UNLOADED</b>	<b>9.627</b>	<b>32.809</b>	<b>51.641</b>	<b>1.123.467</b>	<b>61.268</b>	<b>1.156.276</b>
Con carga / Full	429	5.975	45.182	1.104.064	45.611	1.110.039
Vacíos / Empty	9.198	26.834	6.459	19.403	15.657	46.237
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>17.963</b>	<b>125.196</b>	<b>103.378</b>	<b>2.277.299</b>	<b>121.341</b>	<b>2.402.495</b>
<b>Con carga / Full</b>	<b>3.556</b>	<b>77.299</b>	<b>90.920</b>	<b>2.233.936</b>	<b>94.476</b>	<b>2.311.235</b>
<b>Vacíos / Empty</b>	<b>14.407</b>	<b>47.897</b>	<b>12.458</b>	<b>43.363</b>	<b>26.865</b>	<b>91.260</b>



## 4.7.4

## ◦ Contenedores de 20 pies o mayores en tránsito

## • Containers equal and over 20 feet in transit

20 PIES / 20 FEET	CABOTAJE / DOMESTIC		EXTRANJEROS / FOREIGN		TOTAL / TOTAL	
	número number	toneladas tons	número number	toneladas tons	número number	toneladas tons
<b>EMBARCADOS / LOADED</b>	<b>1.094</b>	<b>27.912</b>	<b>823</b>	<b>21.233</b>	<b>1.917</b>	<b>49.145</b>
Con carga / Full	1.094	27.912	822	21.231	1.916	49.143
Vacíos / Empty	0	0	1	2	1	2
<b>DESEMBARCADOS / UNLOADED</b>	<b>36</b>	<b>465</b>	<b>1.951</b>	<b>49.268</b>	<b>1.987</b>	<b>49.733</b>
Con carga / Full	36	465	1.908	49.098	1.944	49.563
Vacíos / Empty	0	0	43	170	43	170
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>1.130</b>	<b>28.377</b>	<b>2.774</b>	<b>70.501</b>	<b>3.904</b>	<b>98.878</b>
Con carga / Full	1.130	28.377	2.730	70.329	3.860	98.706
Vacíos / Empty	0	0	44	172	44	172

## 4.7.5

## ◦ Total contenedores equivalentes a 20 pies (TEUS)

## • Total equivalent 20 feet containers (TEUS)

MAYORES 20 PIES OVER 20 FEET	CABOTAJE / DOMESTIC		EXTRANJEROS / FOREIGN		TOTAL / TOTAL	
	número number	toneladas tons	número number	toneladas tons	número number	toneladas tons
<b>EMBARCADOS / LOADED</b>	<b>14.654</b>	<b>92.387</b>	<b>86.098</b>	<b>1.153.832</b>	<b>100.752</b>	<b>1.246.219</b>
Con carga / Full	4.662	71.324	74.598	1.129.872	79.260	1.201.196
Vacíos / Empty	9.992	21.063	11.500	23.960	21.492	45.023
<b>DESEMBARCADOS / UNLOADED</b>	<b>13.873</b>	<b>32.809</b>	<b>89.538</b>	<b>1.123.467</b>	<b>103.411</b>	<b>1.156.276</b>
Con carga / Full	777	5.975	80.027	1.104.064	80.804	1.110.039
Vacíos / Empty	13.096	26.834	9.511	19.403	22.607	46.237
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>28.527</b>	<b>125.196</b>	<b>175.636</b>	<b>2.277.299</b>	<b>204.163</b>	<b>2.402.495</b>
Con carga / Full	5.439	77.299	154.625	2.233.936	160.064	2.311.235
Vacíos / Empty	23.088	47.897	21.011	43.363	44.099	91.260

## 4.7.6

## ◦ Contenedores equivalentes a 20 pies (TEUS) en tránsito

## • Equivalent 20 feet containers (TEUS) in transit

TOTAL CONTENEDORES TOTAL CONTAINERS	CABOTAJE / DOMESTIC		EXTRANJEROS / FOREIGN		TOTAL / TOTAL	
	número number	toneladas tons	número number	toneladas tons	número number	toneladas tons
<b>EMBARCADOS / LOADED</b>	<b>1.300</b>	<b>27.912</b>	<b>1.510</b>	<b>21.233</b>	<b>2.810</b>	<b>49.145</b>
Con carga / Full	1.300	27.912	1.509	21.231	2.809	49.143
Vacíos / Empty	0	0	1	2	1	2
<b>DESEMBARCADOS / UNLOADED</b>	<b>55</b>	<b>465</b>	<b>2.904</b>	<b>49.268</b>	<b>2.959</b>	<b>49.733</b>
Con carga / Full	55	465	2.819	49.098	2.874	49.563
Vacíos / Empty	0	0	85	170	85	170
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>1.355</b>	<b>28.377</b>	<b>4.414</b>	<b>70.501</b>	<b>5.769</b>	<b>98.878</b>
Con carga / Full	1.355	28.377	4.328	70.329	5.683	98.706
Vacíos / Empty	0	0	86	172	86	172

## 4.7.7

## • Mercancías transportadas en contenedores clasificadas según su naturaleza, toneladas

## • Containerised goods classified by nature, tons

Nº - MERCANCÍAS Nº GOODS	GRANELES LÍQUIDOS / LIQUID BULKS			GRANELES SÓLIDOS / DRY BULKS			"MERCANCÍA GENERAL EN CONTENEDORES / GENERAL CARGO IN CONTAINERS"		
	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total	embarc. loaded	desemb. unloaded	total total
<b>ENERGÉTICO / POWER PRODUCTS</b>	<b>330</b>	<b>0</b>	<b>330</b>	<b>2.406</b>	<b>8.166</b>	<b>10.572</b>	<b>2.736</b>	<b>8.166</b>	<b>10.902</b>
51 · Biocombustibles	213	0	213	1.035	4.330	5.365	1.248	4.330	5.578
06 · Otros Prod. Petrolif.	54	0	54	167	852	1.019	221	852	1.073
12 · Carbones y coque de petróleo	63	0	63	1.204	2.945	4.149	1.267	2.945	4.212
01 · Petróleo crudo	0	0	0	0	14	14		14	14
07 · Gases energ. del petróleo	0	0	0	0	25	25		25	25
<b>SIDEROMETALÚRGICO / IRON AND STEEL</b>	<b>19.995</b>	<b>686</b>	<b>20.681</b>	<b>38.915</b>	<b>78.318</b>	<b>117.233</b>	<b>58.910</b>	<b>79.004</b>	<b>137.914</b>
36 · Otros produc. metalurg.	690	0	690	5.264	40.019	45.283	5.954	40.019	45.973
11 · Chatarras de hierro	0	0	0	894	727	1.621	894	727	1.621
08 · Mineral de hierro	3.532	0	3.532	456	3.451	3.907	3.988	3.451	7.439
10 · Otros minerales y residuos metálicos	11.182	586	11.768	9.991	14.033	24.024	21.173	14.619	35.792
13 · Productos siderúrgicos	4.591	100	4.691	22.310	20.088	42.398	26.901	20.188	47.089
<b>MINERALES NO METÁLICOS / NON-METAL MINERALS</b>	<b>299</b>	<b>0</b>	<b>299</b>	<b>5.324</b>	<b>3.400</b>	<b>8.724</b>	<b>5.623</b>	<b>3.400</b>	<b>9.023</b>
52 · Otros minerales no metálicos	53	0	53	5.324	2.239	7.563	5.377	2.239	7.616
25 · Sal común	246	0	246	0	1.161	1.161	246	1.161	1.407
<b>ABONOS / FERTILIZERS</b>	<b>505</b>	<b>0</b>	<b>505</b>	<b>281</b>	<b>5.789</b>	<b>6.070</b>	<b>786</b>	<b>5.789</b>	<b>6.575</b>
15 · Potasas	50	0	50	24	219	243	74	219	293
14 · Fosfatos		0	0	1	780	781	1	780	781
16 · Abonos naturales y artificiales	455	0	455	256	4.790	5.046	711	4.790	5.501
<b>QUÍMICOS / CHEMICAL PRODUCTS</b>	<b>7.420</b>	<b>141</b>	<b>7.561</b>	<b>52.938</b>	<b>34.387</b>	<b>87.325</b>	<b>60.358</b>	<b>34.528</b>	<b>94.886</b>
17 · Productos químicos	7.420	141	7.561	52.938	34.387	87.325	60.358	34.528	94.886
<b>MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN BUILDING MATERIALS</b>	<b>1.370</b>	<b>26</b>	<b>1.396</b>	<b>335.529</b>	<b>20.136</b>	<b>355.665</b>	<b>336.899</b>	<b>20.162</b>	<b>357.061</b>
18 · Cemento y clinker	0	0	0	3	170	173	3	170	173
20 · Materiales de construcción	1.370	26	1.396	335.526	19.966	355.492	336.896	19.992	356.888
<b>AGRO-GANADERO Y ALIMENTARIO STOCKBREEDING AND FEEDING PRODUCTS</b>	<b>22.192</b>	<b>1.396</b>	<b>23.324</b>	<b>243.443</b>	<b>571.179</b>	<b>814.622</b>	<b>265.635</b>	<b>572.311</b>	<b>837.946</b>
30 · Otros produc. aliment.	10.195	106	10.301	32.908	17.981	50.889	43.103	18.087	61.190
28 · Tabaco, cacao, café y especias	117	0	117	108	373	481	225	373	598
23 · Frutas, hortalizas y legumbres	24	0	24	3.509	10.801	14.310	3.533	10.801	14.334
24 · Vinos, bebida, alcoholes y derivados	5.291	257	5.548	25.072	6.991	32.063	30.363	7.248	37.611
29 · Aceites y grasas	470	41	511	3.911	2.702	6.613	4.381	2.743	7.124
33 · Pescados congelados y refrigerados	2.574	686	3.260	150.356	451.094	601.450	152.930	451.780	604.710
21 · Cereales y su harina	64	5	69	333	538	871	397	543	940
37 · Pienso y forrajes	1.218	0	1.218	8.980	16.014	24.994	10.198	16.014	26.212
27 · Conservas	2.239	37	2.276	18.266	64.685	82.951	20.505	64.722	85.227
<b>OTRAS MERCANCÍAS / OTHER GOODS</b>	<b>9.382</b>	<b>2.343</b>	<b>11.725</b>	<b>267.274</b>	<b>133.721</b>	<b>400.995</b>	<b>276.656</b>	<b>136.064</b>	<b>412.720</b>
34 · Resto de mercancías	3.845	1.991	5.836	45.708	74.279	119.987	49.553	76.270	125.823
19 · Maderas y corcho	1.446	0	1.446	133.414	30.749	164.163	134.860	30.749	165.609
31 · Maq., aparatos, herramientas y repuestos	1.063	352	1.415	84.045	25.113	109.158	85.108	25.465	110.573
26 · Papel y pasta	3.028	0	3.028	4.107	3.580	7.687	7.135	3.580	10.715
<b>VEHIC. Y ELEMENTOS TRANSPORTES VEHICLES AND TRANSPORT ELEMENTS</b>	<b>30.894</b>	<b>28.481</b>	<b>59.375</b>	<b>207.722</b>	<b>268.371</b>	<b>476.093</b>	<b>238.616</b>	<b>296.852</b>	<b>535.468</b>
39 · Tara de contenedores	30.732	28.397	59.129	189.261	202.296	391.557	219.993	230.693	450.686
32 · Automóviles y sus piezas	162	84	246	18.461	66.075	84.536	18.623	66.159	84.782
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>92.387</b>	<b>32.809</b>	<b>125.196</b>	<b>1.153.832</b>	<b>1.123.467</b>	<b>2.277.299</b>	<b>1.246.219</b>	<b>1.156.276</b>	<b>2.402.495</b>

## 4.8

## • Resumen general del tráfico marítimo

## • General summary of maritime traffic

## 4.8.1

## • Cuadro general número 1

## • General chart number 1

Conceptos / Item	Toneladas / Tons	
	Parciales / Partials	Totales / Total
<b>Graneles Líquidos / Liquid Bulks</b>		<b>64.598</b>
Productos petrolíferos / Oil products	33.345	
Gas natural / Natural gas		
Otros líquidos / Other liquid	31.253	
<b>Graneles Sólidos / Dry Bulks</b>		<b>299.331</b>
<b>Mercancía General / General Cargo</b>		<b>3.433.570</b>
<b>Tráfico Interior / Local Traffic</b>		<b>580</b>
<b>Avituallamiento / Supplies</b>		<b>209.340</b>
Productos petrolíferos / Oil products	87.895	
Resto / Rest	121.445	
<b>Pesca Fresca / Fresh Fish</b>		<b>79.979</b>
<b>TOTAL</b>	<b>4.087.398</b>	<b>4.087.398</b>

## 4.8.2

## • Cuadro general número 2 (Incluido tráfico interior, avituallamiento y pesca fresca)

## • General chart number 2 (Local traffic, supplies and fresh fish, included)

Conceptos / Item	Toneladas / Tons
Mercancías embarcadas / Loaded goods	2.097.195
Mercancías desembarcadas / Unloaded goods	1.990.203
Mercancías transbordadas / Transhipped goods	
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>4.087.398</b>





## 4.8.3

## • Cuadro general número 3

## • General chart number 3

Conceptos / Item	Toneladas / Tons	
	Parciales / Partials	Totales / Total
<b>Comercio Exterior / Foreign Trade</b>		<b>2.696.570</b>
Importación / Import		1.210.983
Graneles líquidos / Liquid bulks	31.253	
Graneles sólidos / Dry bulks		
Mercancía general / General cargo	1.179.730	
Exportación / Export		1.485.587
Graneles líquidos / Liquid bulks		
Graneles sólidos / Dry bulks		
Mercancía general / General cargo	1.485.587	
<b>Comercio Nacional / Domestic Trade</b>		<b>460.920</b>
<b>Transbordadas / Transshipping</b>		<b>0</b>
<b>Transito / Transit</b>		<b>189.188</b>
<b>Taras equipamientos / Equipment tare</b>		<b>450.821</b>
<b>Pesca Fresca, Avituallamiento y Tráfico Interior Fresh Fish, Supplies and Local Traffic</b>		<b>289.899</b>
<b>TOTAL / TOTAL</b>		<b>4.087.398</b>

## 4.9

## • Tráfico terrestre

## • Hinterland traffic

Medio de transporte utilizado para la entrada o salida de la zona de servicio del puerto Transport system used for hinterland connections from or to port areas	TONELADAS / TONS		
	CARGADAS EN BARCO LOADED ON VESSEL	DESCARGADAS DE BARCO UNLOADED FROM VESSEL	TOTAL TOTAL
<b>Ferrocarril / Railway</b>	671	0	671
<b>Carretera / Road</b>	1.782.295	1.813.790	3.596.085
<b>Tubería / Pipe</b>	0	0	0
<b>Otros medios / Other</b>	0	0	0
<b>Sin transporte terrestre / Without land transport</b>	104.309	96.434	200.743
<b>Total mercancías según transporte / Total Hinterland Traffic</b>	<b>1.887.275</b>	<b>1.910.224</b>	<b>3.797.499</b>
<b>Pesca, avituallamiento y tráfico interior o local</b>	209.920	79.979	289.899
<b>TOTAL / TOTAL</b>	<b>2.097.195</b>	<b>1.990.203</b>	<b>4.087.398</b>

